

312	unz ūf daz siufzebare zil. hie kom, von der ich sprechen wil, ein magt, gein triwen wol gelobt, wan daz ir zuht was vertobt.	daz riuwebære zil. *T (nur T)
5	ir mære tet vil liuten leit. nū h̄eret, wie diu juncvrouwe reit, Einen mūl, hōch als ein kastelān, val unt dennoch sus getān:	nū om. *G *T
10	nas snitec unt verbrant, als ungerschiu marc erkant. ir zoum unt ir gereite was geworht mit arbeite,	ir z. unde ir pferdes (pherit I) g. *G (ohne OZ)
	tiver unde r̄iche; ir mūl gienc vollecl̄iche.	
15	si was niht vrouweliſche var. wē, waz solt ir kommen dar? si kom iedoch; daz muose ēt s̄fn. Artuses her si brāhte p̄n.	n. vroulīch gevar. *G n. vroelīche var (frowelich geuar V). *T owē (Awe O), *G (ohne Z) (*T)
	Der meide ir kunst des verjach,	si kom ie.; ez (daz Z) m. (m̄ste eht V) s̄n. *T (I Z)
20	alle sprâche si wol sprach, latfn, heidensch, franzois. si was der witze kurtois, dialetice unt jēometrif, ^K	Artuse si br. p̄n. *T (ohne V) ↓*G
	ir wâren och die liste b̄	
25	von astronomē. Si hiez Cundrie, surziere was ir zuonam; in dem munde niht diu lam,	
	wan der gereit ir genuoc, 30 vil hōher vreude si nider sluoc.	wan er geredet (redet Z) ir g., *G (V)

*D: D *m: m (ohne 312.1–2) *G: G (ohne 312.24–25) I (ohne 312.24–25) O L (312.1–6) Z Fr64 (312.1–10) *T: T U V (ohne 312.1–2)

2 Majuskel T **7** Majuskel D T **8** nicht ausgeführte Illustration O **15** Initiale O Z V **17** Initiale I **19** Majuskel D **21** Initiale G **23** Majuskel T **26** Majuskel D **27** Majuskel T

1 Die Verse 312.1–2 fehlen *m V 3 gegen zuht vil dicke wol gelobet, *m (V) 4 was] hie wirt (wurt hie V) *m (V) 5 tet] tuot *m (V) 11 zoun] tōm D 13 tiure und dar zuo r̄iche (richte m); *m (V) 17 daz muose ēt] ez muose *m 19 der vrouwen (maide O) ir zuht des verjach (verach G) (ichn waiz waz si an in rach I), *G (ohne Z) 24 Jr warn di liste bi O (Z) 25 von astronomē, *m · Von antromie O · Von astronomie Z 26 diu Condrie, *m 29 der] er *m